D

	SERIAL	NO.	
6	7	6	9

PROJECT : ELARA (Car Wash- FINAL 2012)

DD∩	IFCT.	ELARA	- Car	Wash
PKU	JEC I:	LLAKA	- Cai	VV asii

•	

					En إمارات الا	narat	/ L 2	/ Eppco ابحو/إبو	EHOC / L	
SHOPPER CODE		DATA ENTR	Y		EDITING			CSA		SR. #
	Name		Number	Name	Nui	mber	Name	1	Number	_
130	500	a	9001	Sara	1 90	ما	Sam			
Gender I	leight	Built	Spectacles	Beard I	Mustache			Ethnic Grou		
M F T	M S	T M F	Yes No Y	es No Y	'es No Ir	ndian F	akistani Filip	oino Expat. Arab	s Others:	
						図				
EMIRATE	Western Region	Abu Dhabi	Dubai	Sharjah	Al Al	in	Umm Al Quwain	Ajman	Ras Al Khaimah	Fujairah
			X							
SITE ID		Month	Date	Amo	unt (Dhs)	# of	vehicles	# of staff	Time In	Time out
631	11	07	1 1	3	0	0	12	04	12:08	12:29
07:00	- 10:01-	13:01- 17:	01- 20:01-		Saturday	Sunday	Monday	Tuesday Wedi	nesday Thurs	day Friday
TIME OF 10:00		17:00 20:	00 24:00	DAY OF VISIT	П				X	

1. APPROACH AND CLEANLINESS

1. الإقتراب والنظافة:

Sco	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	ناط	النق
	1.	Was there proper sign to the Car Wash bay?	YES NO		نعم لا	هل كانت هناك لافتة واضحة للدلالة على منطقة غسيل السيارات؟	.1	
1	2.	Was the Car Wash area clean and tidy? require comment when marked 'No'	YES	X	نعم	هل كانت منطقة غسيل السيارات نظيفة ومرتبة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	.2	4
4	4	Tequile comment and marked two	NO		¥			

2. GREETINGS AND INITIAL CHECKS

2. الترحيب والتشييكات الأولية:

Sco	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	لنقاط
5	3.	customers? require comment when			نعم	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن؟ ا كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	
		marked 'Yes'	NO	X	¥		-
	4.	Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)?	YES NO	X	نعم لا	 . هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (بأسلوب مفرح) ؟ 	
5	If n	o, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal etc?				ذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان يتصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، الخ؟) 5
	5a.	Did the attendant check whether your car has a sunroof?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	 ق الموظف فيما إذا كانت سيارتك مزودة بفتحة سقف 	
5	5b.	. Did the attendant politely declined automatic car wash if it has a sunroof?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	 هل عرض الموظف إجراء الغسيل الآلي للسيارة في حال كان لديها فتحة في السقف؟ 	b
6	6.	Did the attendant inform you about the price of car wash?	YES NO	Z)	نعم لا	. هل أطلعك الموظف حول سعر غسيل السيارت؟	6 6
4	7.	Did the attendant inspect your car for any scratches, damages or dents and inform you?	YES NO		نعم لا	. هل قام الموظف بالتحقق من وجود أية خدوش أو أضرار أو ثقوب في سيارتك وإبلاغك بذلك؟	7 2

+

+ Scores Critical Areas المجالات الأساسية 8. Did he guide your vehicle for positioning at YES X the stopper? 5 8. هل قام الموظف بإرشادك الى المكان المناسب لإيقاف NO ¥ 9. Did the staff thank you as you were YES 🔀 6 نعم 9. هل قام الموظف بشكرك لدى مغادرتك؟ leaving? NO ¥

3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF

3. مظهر وسلوك الموظفين:

Sc	ores	Critical Areas				7 . 50	
3	10.	Was the uniform of the attendant neat and	YES	X	نعم	المجالات الأساسية	النقاط
		tidy?	NO		*	10. هل كان لباس الموظف أنيقاً ومرتباً؟	3
3	11.	Was the attendant wearing visible	YES	X	نعم	11 ما، كان الموظف برتدى بطاقة يظهر عليها اسمه	+-
		nametag?	NO		¥	 الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها اسمه بوضوح؟ 	3
	12.	Was he able to communicate with	YES	X	نعم		+
3		customer?	NO		¥	12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع الزبون؟	3
\dashv	ļ		N/A		لا ينطبق	3 3 112	
5	5 13. V	Was staff courteous / friendly?	YES	X	نعم	0.1111	+
					Z	13. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟	5

4. SERVICE

4. الخدمة:

S	cores	Critical Areas				المجالات الأساسية		
4	14.	After car wash, did he guide you to the	YES	X	نعم	المجاول المستورة، هل قام الموظف 1. بعد الانتهاء من غسيل السيارة، هل قام الموظف	قاط	71
_		vacuum bay?	NO		l y	بتوجيهك الى مكان مسح وتنشيف السيارة؟	4 /	4
1	15.	Did any attendant advise you to take care	YES		نعم		-+	
3		of your personal belongings/valuables if any?	NO		Y Y	 هل نصحك الموظف بأن تنتبه لأغر اضك وممتلكاتك الشخصية القيمة في حال وجودها؟ 	5	3
			N/A	X		ومملندات السخطية السياد في التار والم	1	
4	16.	Did any attendant offer you seating?	YES	X	,	1. هل قدم لك أي موظف كرسيا للجلوس عليه؟	6	_
			NO	님	<u>, </u>	ال من قدم على بي موت مرسيد . وي د	6 4	•
5	17.	Did attendants wipe your car dry to your	YES NO	X	نعم لا	1. هل قام الموظفون بمسح وتنشيف سيارتك بحيث	7	
		satisfaction?	N/A	금	لا لا ينطبق	ر. من عم محوصوں بات کا استعمار اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ ال	' 5	5
	18	Did attendants clean all the glasses and	YES	X	، یہ ار نعم			4
5	o m	mirrors from inside and outside to your	NO	$\overline{\Box}$	'	 إ1. هل قام الموظفون بتنظيف كافة الزجاج والمرايا من الداخل والخارج بحيث كنت راضيا عما قاموا 		
		satisfaction?	N/A		لا ينطبق	من الداخل والخارج بغيث بنت راسي عدد سار به؟	5	'
	19 Di	Did the attendant offer to empty the	YES	X	نعم			+
3	10. 1	ashtray and clean it?	NO		Ä	19. هل عرض الموظف لأن يقوم بتفريغ وتنظيف	3	
			N/A		لا ينطبق	منفضة السجائر؟		
4	20. \	Was the interior vacuuming and cleaning	_	X	نعم		_	1
4	9	of fascia (dashboard) done to your total satisfaction?	ИО		¥	20. هل تم التنظيف الداخلي للسيارة وتنظيف لوحة الأجهزة الأمامية بشكل مرضي تماماً لك؟	4	
\dashv			N/A	片	لا ينطبق			
4	21. E	Did they clean all the tyres with sponge?			نعم	21. هل قاموا بتنظيف كافة الإطارات باستخدام		Ī
		and the tyres with sponge?	NO N/A	ᆸ	لا لا ينطبق	اع. هن فاهوا بستویت سه از سراسه با	4	
1				X	، بسبو نعم		4	
1	22. V	Vere you offered a receipt voluntarily?	NO		نم م لا	Plantists with ANT 1.1. etc		
	22. Wer		N/A	Ħ	" لا بنطية	22. هل عرض عليك وصل استلام/ فاتورة اختياريا؟	1	

+

5.

REST ROOMS AND MOSQUE

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام) والمسجد:

Sco	res	Critical Areas			···	ط المجالات الأساسية	نقاد
2		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap?	YES NO N/A	図口口	نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	1
3	23b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	23b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مث <u>ل وورق التواليت</u> لاروحير ور2) 10 (بيت)	
:		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		` نعم لا لا ينطبق	23 <u>0 هم</u> ك كانت مجهزة بجميع المستلزمات كوي الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الآلية)	
		Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	24a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
2		Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	24t. هل كانت المرايا نظيفة؟ اذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح)
3		Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		ه يعصبى نعم لا ينطبق لا ينطبق	24c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	5
	24d. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	240. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	t	
2	24e.	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	246. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	 e
2	25a	. Were doors clean? require comment when marked 'No	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	252. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	3
	25b	. Were walls clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	25]. هل كانت الحيطان نظيفة؟	э -
	25c	. Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	.25. هل كان السقف نظيف؟	С
	25d	. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	.25. هل كانت المنافذ نظيفة؟	
	25e	: Were floors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	25. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	e
	25f.	. Were baseboards clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	25. هل كانت ازرار الحانط/ لوح القاعدة نظيفة؟	if

+

Sco	ores	Criti	cal Areas				المجالات الأساسية	نقاط
	25g.	Were grout clean?		NO		نعم لا	. 25 هل كان البلاط نظيف؟	T
2	26a.	Were trash containers cl	ean?	N/A YES NO N/A		لا ينطيق نعم لا لا ينطبق	262. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟	а
	26b.	Were trash containers no	ot overflowing?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	26k. هل كانت حاويات القمامة غير فانضة؟	
2 2	27.	Was the restroom smellii (without any offensive od	ng clean & fresh or)?	YES NO N/A	X	نعم لا لا ينطبق	27. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي رائحة كريهة في الحمام)؟	2
2 2		Were all the facilities insige good working condition? require comment when m		YES		نعم لا	28. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل بشكل جيّد؟ ذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
2	29. N	Was the Mosque premise require comment when m	es clean? arked 'No'	N/A YES NO N/A		لا ينطيق نعم لا لا ينطيق	29. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
Con	nme	nts:			-``- -		طيق/ الملاحظات:	الت
		FOR OFFICE USE	ONLY				لاستخدام المكتب فقط	
	%	لنقاط المسجلة ACTUAL SCO	- ۱۰ -ي ا	1 1-	valua	ition:	قىيم:	:11

%	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evaluation:	تقييم:	
			Approach and Cleanliness	الاقتراب والنظافة	1
			Greetings and Initial Checks	الترحيب والتشييكات الأولية	
			Appearance and Behavior of Staff	مظهر وسلوك الموظفين	-
			Service	الخدمة	4
			Cleanliness - Restroom and Mosque	النظافة - الحمامات و المسجد	5
			TOTAL	بجموع	اله

+

4

+

]				SERIA	•	
Auto Car Wash Jo	Card/Invoice	.مُــُة/فاتورَّة e	Seil?		6 7	6 91	3
Station Name:	MW	colma	اسم الك			······································	1
Station Tel:	OCT.	V 72/16	alexelle.	Sr. No	· 881	653	امارات
Customer Name: Customer Tel:	Alo	L 8	اسم العمي			elsia	Emarat
Customer Tel:	C	بل:	مانف ألعم	Date:	Tr la	Fron	التاريخ:
Vehicle Make & Model:		للركبة:	صنع ونوع ا	Time in	:	<u></u>	وفت استلام المركبة:
Plate No. 3926	Mai/Mileage		كيلومتر:	Time O	ut:	2000	وقت تسليم البركبة
Shampoo Wash			Circle dam	ages and	scratches	,	
☐ Snampoo Wash			RIGHT				RIGHT
₩axing			2	n/==			
☐ Interior Vacuum Cleaning		$^{\prime}_{j}$, t	FRONT	7		TOP	BEAR MILE
.ar <u></u>			1	<u> </u>			
Amount: AED	30	e vilag	LEFT		3		LEFT
			If no damag	ges or sc	ratches tic	k box 🔲	
Remarks:						C	ملاحظات: ح
			• •	,	1		
Auto Car Wash Operator Signa	ع النوظف الخنص 100	نوقيع			·	Customer Signa	توقيع العميل ature
Please see reverse for terms & conditions. برجى النظر في الخلف للقواعد والشروط. Ref. No. ACW-DXB/10/11							

